


- Questo orologio è alimentato ad energia solare. Esporre il quadrante alla luce e usarlo quando la carica è sufficiente.
- Per conoscere i dettagli relativi al tempo di ricarica, alle specifiche e al funzionamento, consultare il manuale di istruzioni:  E660 Manuale di istruzioni

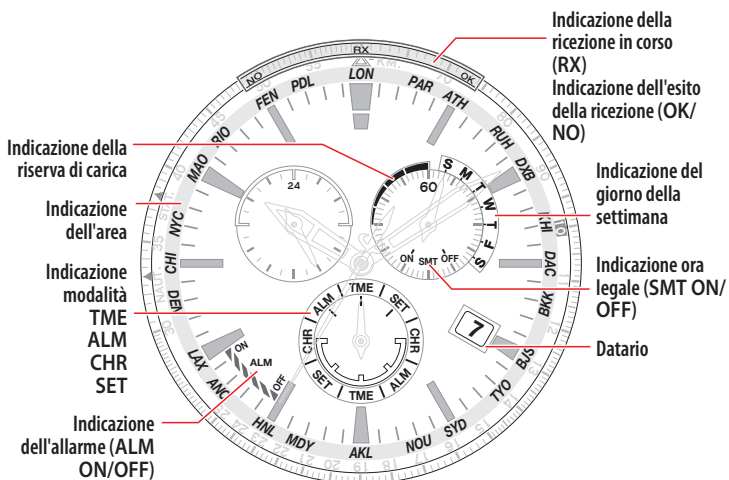
Componenti

Lancette e pulsanti



- L'aspetto effettivo può variare rispetto all'immagine.
- La corona ha due posizioni quando viene estratta.

Indicazione



Controllo della riserva di carica

Il livello della riserva di carica corrente è visibile dall'indicazione della riserva di carica.

- 1. Estrarre la corona nella posizione 1.**
La lancetta dei secondi segna 30 secondi e poi si ferma.
- 2. Ruotare la corona per spostare la lancetta della modalità in modo che segni [TME].**
- 3. Portare la corona in posizione 0.**
- 4. Premere e rilasciare il pulsante A in basso a destra.**
La lancetta della funzione indica la riserva di carica, mentre la lancetta dei secondi indica i risultati della ricezione precedente.

Livello	3	2	1	0
Indicazione				
Durata	Circa 10 - 7 mesi	Circa 7 - 1 mesi	Circa 1 mese - 3 giorni	3 giorni o meno
Significato	La riserva di carica è sufficiente.	La riserva di carica va bene.	La riserva di carica si sta riducendo.	È comparso un avviso di carica insufficiente.
	Sufficiente per il normale uso		Ricaricare immediatamente.	

- 5. Premere e rilasciare il pulsante A in basso a destra per portare a termine la procedura.**
La lancetta dei secondi torna a indicare i secondi.
 - Se non si preme il pulsante, la lancetta vi torna automaticamente dopo 10 secondi.

Controllo del risultato della precedente ricezione del segnale

- 1. Estrarre la corona nella posizione 1.**
La lancetta dei secondi segna 30 secondi e poi si ferma.
- 2. Ruotare la corona per spostare la lancetta della modalità in modo che segni [TME].**
- 3. Portare la corona in posizione 0.**
- 4. Premere e rilasciare il pulsante A in basso a destra.**
La lancetta della funzione indica la riserva di carica, mentre la lancetta dei secondi indica i risultati della ricezione precedente.

OK		Ricezione eseguita.
NO		Ricezione non riuscita.

- 5. Premere e rilasciare il pulsante A in basso a destra per portare a termine la procedura.**
La lancetta dei secondi torna a indicare i secondi.
 - Se non si preme il pulsante, la lancetta vi torna automaticamente dopo 10 secondi.



Controllo dell'impostazione corrente dell'ora mondiale

- Estrarre la corona nella posizione 1.**
La lancetta dei secondi segna 30 secondi e poi si ferma.
- Ruotare la corona per spostare la lancetta della modalità in modo che segni [TME].**
- Portare la corona in posizione 0.**
- Premere e rilasciare il pulsante B in alto a destra.**
La lancetta dei secondi indica l'impostazione corrente del fuso orario, mentre la lancetta delle funzioni indica l'impostazione corrente dell'ora legale.
- Premere e rilasciare il pulsante B in alto a destra per portare a termine la procedura.**
Le lancette ritornano alla normale posizione.
 - L'ora attuale torna ad essere visualizzata automaticamente dopo 10 secondi, senza la necessità di premere alcun pulsante.

Impostazione del fuso orario

Questo orologio può indicare l'orario nel mondo a seconda di quale dei 24 fusi orari (scostamenti dall'orario UTC, Tempo Universale Coordinato) viene scelto.

- Estrarre la corona nella posizione 1.**
- Ruotare la corona per spostare la lancetta della modalità in modo che segni [TME].**
- Estrarre la corona nella posizione 2.**
La lancetta dei secondi indica l'impostazione corrente del fuso orario, mentre la lancetta delle funzioni indica l'impostazione corrente dell'ora legale.
- Ruotare la corona per selezionare un'area.**
Le lancette delle ore e dei minuti iniziano a muoversi al termine della selezione della località.
 - Se il pulsante B viene premuto mentre le lancette si arrestano, l'impostazione dell'ora legale cambia.
- Terminare la procedura premendo la corona nella posizione 0.**

Tabella dei fusi orari e delle località rappresentative

- I paesi o le zone possono cambiare fuso orario per vari motivi.
- Quando si usa l'orologio in un'area non indicata nella tabella, selezionare un nome di area nello stesso fuso orario.

Fuso orario	Lancetta dei secondi	Nome area	Località rappresentativa	Stazione di ricezione del segnale
0	0s	LON	Londra*	Germania
+1	3	PAR	Parigi*	
+2	5	ATH	Atene*	
+3	8	RUH	Riyad	♦Germania
+4	10	DXB	Dubai	♦Cina
+5	13	KHI	Karachi	
+6	15	DAC	Dacca	
+7	17	BKK	Bangkok	Cina
+8	20	BJS	Pechino/Hong Kong	
+9	22	TYO	Tokyo	Giappone
+10	25	SYD	Sydney	♦Giappone
+11	27	NOU	Nouméa	
+12	30	AKL	Auckland	
-11	33	MDY	Midway	♦USA
-10	35	HNL	Honolulu	
-9	38	ANC	Anchorage**	
-8	40	LAX	Los Angeles**	
-7	43	DEN	Denver**	USA
-6	45	CHI	Chicago**	
-5	47	NYC	New York**	
-4	50	MAO	Manaus	♦USA
-3	52	RIO	Rio de Janeiro	
-2	55	FEN	Fernando de Noronha	♦Germania
-1	57	PDL	Azzorre*	

- Gli scostamenti nella tabella si basano sull'ora standard.
- Le località la cui "Stazione di ricezione del segnale" è contrassegnata da ♦ nella tabella sono fuori dall'intervallo di ricezione e non possono ricevere il segnale.
- Le località contrassegnate da * o ** sono collegate per il cambio automatico dell'impostazione dell'ora legale. Per maggiori informazioni vedere "Impostazione dell'ora legale".

Ricezione manuale del segnale (ricezione su richiesta)

- Per ricevere il segnale orario possono trascorrere tra 2 e 15 minuti.
- Estrarre la corona nella posizione 1.**
La lancetta dei secondi segna 30 secondi e poi si ferma.
 - Ruotare la corona per spostare la lancetta della modalità in modo che segni [TME].**
 - Portare la corona in posizione 0.**
 - Premere e tenere premuto il pulsante A in basso a destra per almeno 2 secondi finché la lancetta dei secondi indica "RX".**
La lancetta dei secondi indica "RX" dopo l'indicazione del risultato della ricezione precedente. Inizia la ricezione del segnale.
 - Appoggiare l'orologio in un luogo adatto per la ricezione del segnale orario.**
 - Quando la lancetta dei secondi indica "RX", evitare il più possibile di spostare l'orologio.
 - Se il pulsante A viene premuto mentre la lancetta dei secondi indica "RX", la ricezione del segnale viene annullata e viene ripristinata l'indicazione normale.



Al termine della ricezione viene indicato il risultato della ricezione (OK/NO) e viene ripristinata l'indicazione normale.



Impostazione dell'ora legale

Controllo dell'impostazione dell'ora legale

- Estrarre la corona nella posizione 1.**
La lancetta dei secondi segna 30 secondi e poi si ferma.
- Ruotare la corona per spostare la lancetta della modalità in modo che segni [TME].**
- Portare la corona in posizione 0.**
- Premere e rilasciare il pulsante B in alto a destra.**
La lancetta dei secondi indica l'impostazione corrente del fuso orario, mentre la lancetta delle funzioni indica l'impostazione corrente dell'ora legale.

SMT ON		Indica l'ora legale.
SMT OFF		Indica l'ora standard.

- Premere e rilasciare il pulsante B in alto a destra per portare a termine la procedura.**
Le lancette ritornano alla normale posizione.
 - L'ora attuale torna ad essere visualizzata automaticamente dopo 10 secondi, senza la necessità di premere alcun pulsante.

Modifica dell'impostazione dell'ora legale

- Estrarre la corona nella posizione 1.**
- Ruotare la corona per spostare la lancetta della modalità in modo che segni [TME].**
- Estrarre la corona nella posizione 2.**
La lancetta dei secondi indica l'impostazione corrente del fuso orario, mentre la lancetta delle funzioni indica l'impostazione corrente dell'ora legale.
- Per modificare l'impostazione dell'ora legale, ruotare la corona per selezionare il fuso orario desiderato.**
Il fuso orario cambia e le lancette delle ore e dei minuti iniziano a muoversi. Viene indicata l'impostazione dell'ora legale del fuso orario selezionato.
- Premere e rilasciare il pulsante B in alto a destra quando le lancette si fermano.**

SMT ON	<ul style="list-style-type: none"> Indica l'ora legale. Viene attivata la commutazione automatica dell'impostazione dell'ora legale. L'impostazione dell'ora legale viene automaticamente cambiata in base alla ricezione dei segnali dell'ora legale.
SMT OFF	<ul style="list-style-type: none"> Indica l'ora standard. Viene disattivata la commutazione automatica dell'impostazione dell'ora legale. L'ora legale non viene indicata neanche dopo la ricezione dei segnali dell'ora legale.

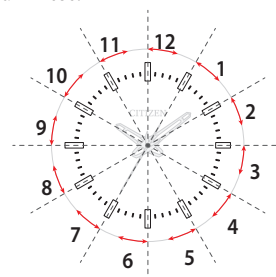
- Ogni volta che si preme il pulsante B, l'impostazione dell'ora legale del fuso orario selezionato cambia alternativamente.
- Nei seguenti gruppi di località, l'impostazione dell'ora legale di tutte le località del gruppo cambia automaticamente alla ricezione dei segnali dell'ora legale in una località del gruppo.
USA: ANC, LAX, DEN, CHI, NYC
Germania: LON, PAR, ATH, PDL
Il collegamento non funziona per le località in cui la commutazione automatica è disattivata.

- Ripetere le fasi 4 e 5 per configurare l'ora legale degli altri fusi orari.**
- Terminare la procedura premendo la corona nella posizione 0.**

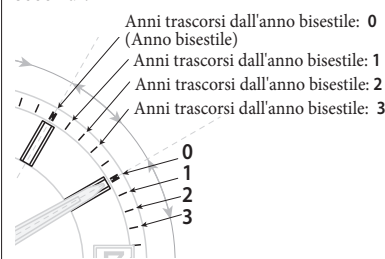
Regolazione manuale dell'orario e del datario

- Estrarre la corona nella posizione 1.**
- Ruotare la corona per spostare la lancetta della modalità in modo che segni [SET].**
- Estrarre la corona nella posizione 2.**
La lancetta dei secondi segna 0 secondi e poi si ferma.
- Premere e rilasciare il pulsante A in basso a destra.**
Le lancette dei minuti e dei secondi si spostano leggermente e ora e data possono essere regolate.
- Premere e rilasciare ripetutamente il pulsante A in basso a destra per impostare la lancetta/indicazione in modo che venga corretta.**
 - Ogni volta che si preme il pulsante A, la selezione cambia come segue:
Ora/minuti/24 ore → data → anno/mese → giorno della settimana → (ritorno all'inizio)
 - La lancetta o l'indicazione si muove leggermente quando viene selezionata, ad indicare che può essere regolata.
- Ruotare la corona per regolare la lancetta/indicazione.**
 - Le lancette delle ore, dei minuti e delle 24 ore si spostano contemporaneamente.
 - Controllare se l'orario impostato è AM o PM con la lancetta delle 24 ore.
 - Viene impostata la data successiva ogni 5 giri della lancetta della funzione.
 - Quando la corona viene girata rapidamente qualche volta, la lancetta/indicazione si sposta continuamente. Per interrompere il movimento rapido, girare la corona in una delle direzioni.
 - Anno e mese sono indicati dalla lancetta dei secondi.

"Mese" corrisponde a una delle 12 zone raffigurate sotto. Ogni numero corrisponde a un mese.



L'anno corrisponde agli anni trascorsi dall'ultimo anno bisestile ed è indicato dalla posizione della lancetta dei secondi.



- Ripetere i passi 5 e 6.**
- Premere la corona nella posizione 0 in sincronia con un segnale orario affidabile.**
- Terminare la procedura impostando la modalità su [TME].**



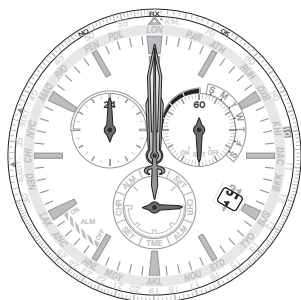
Controllo della posizione di riferimento

1. **Estrarre la corona nella posizione 1.**
2. **Ruotare la corona per spostare la lancetta della modalità in modo che segni [CHR].**
3. **Estrarre la corona nella posizione 2.**
Le lancette e le indicazioni si spostano sulle posizioni di riferimento correnti salvate in memoria e si fermano.

4. **Controllare la posizione di riferimento.**

Posizioni di riferimento corrette:

- Lancette di ore, minuti e secondi: 0 ore 00 minuti 0 secondi
- Lancetta 24 ore: "24"
- Indicazione della data: a metà tra "31" e "1"
- Indicatore della funzione "30" (tutto in basso)



Quando la posizione di riferimento attuale è differente da quella corretta, passare alla fase 3 del capitolo "Correzione della posizione di riferimento".

5. **Portare la corona in posizione 0.**
6. **Terminare la procedura impostando la modalità su [TME].**

Correzione della posizione di riferimento

1. **Estrarre la corona nella posizione 1.**
2. **Ruotare la corona per spostare la lancetta della modalità in modo che segni [CHR].**
3. **Estrarre la corona nella posizione 2.**
4. **Premere e rilasciare il pulsante A in basso a destra.**
Le lancette delle funzioni si spostano leggermente.
5. **Premere e rilasciare ripetutamente il pulsante A in basso a destra per impostare la lancetta/indicazione in modo che venga corretta.**
 - Ogni volta che si preme il pulsante, la selezione cambia come segue: Indicazione della data/lancetta delle funzioni → Lancette ore/minuti/24 ore → Lancetta dei secondi → (ritorna in alto)
 - Le lancette si muovono leggermente quando vengono selezionate, ad indicare che possono essere regolate.
 - La lancetta delle funzioni indica "60" (tutta verso l'alto) quando si devono regolare le lancette delle ore, dei minuti, dei secondi e delle 24 ore.
6. **Ruotare la corona per regolare la lancetta/indicazione.**
 - Le lancette delle ore, dei minuti e delle 24 ore si spostano contemporaneamente.
 - Viene impostata la data successiva ogni 5 giri della lancetta della funzione.
 - Quando la corona viene girata rapidamente qualche volta, la lancetta/indicazione si sposta continuamente. Per interrompere il movimento rapido, girare la corona in una delle direzioni.
7. **Ripetere i passi 5 e 6.**
8. **Portare la corona in posizione 0.**
9. **Terminare la procedura impostando la modalità su [TME].**

Reset dell'orologio - Azzeramento totale

1. **Estrarre la corona nella posizione 1.**
2. **Ruotare la corona per spostare la lancetta della modalità in modo che segni [CHR].**
3. **Estrarre la corona nella posizione 2.**
Le lancette e l'indicazione si spostano verso le posizioni di riferimento attualmente salvate in memoria.
 - Quando le lancette e l'indicazione si fermano, passare alla fase successiva.
4. **Premere e rilasciare contemporaneamente il pulsante A in basso a destra e il pulsante B in alto a destra.**
Quando si rilasciano i pulsanti viene emesso un segnale acustico e viene eseguito un reset totale.

Valori di impostazioni dopo il reset totale	
Orario/Datario	Domenica 1° gennaio dell'anno bisestile
Ora mondiale	LON
Ora legale	SMT OFF in tutti i fusi orari
Impostazione sveglia	ALM OFF
Ora sveglia	0:00 AM
Indicazione dell'esito della ricezione	NO

Dopo il reset totale

Dopo il reset totale, regolare la posizione di riferimento e impostare ora, data e sveglia.

